



24.6.2010

MEDDELELSE TIL MEDLEMMERNE

Om: Andragende 0028/2009 af Mariano Martínez Fernández, spansk statsborger, om ekspropriering af flere ejendomme i forbindelse med opførelsen af et rensningsanlæg i Socovos, Albacete, Spanien

1. Sammendrag

Andrageren hævder, at han har været udsat for tvangsekspropriering af Socovo kommune i forbindelse med opførelsen af et rensningsanlæg på hans område. Anlægget støttes med midler fra Samhørighedsfonden. Andrageren klager over, at rensningsanlægget i sidste ende ikke blev placeret på hans område, selv om området allerede var blevet eksproprieret. Han hævder endvidere, at rensningsanlægget er blevet opført uden byggetilladelse på et beskyttet område, og at man i forbindelse med opførelsen har ignoreret fundet af en begravningsplads fra middelalderen. På grundlag af alle disse uregelmæssigheder kræver andrageren, at de midler, der er tildelt projektet gennem Samhørighedsfonden, trækkes tilbage.

Andragendet opfylder betingelserne for behandling (fastslået den 21. april 2009). Kommissionen anmodet om oplysninger (forretningsordenens artikel 202, stk. 6).

3. Kommissionens svar, modtaget den 25. marts 2010.

"Ved beslutning C (2002) af 19.4.2002 bevilligede Kommissionen midler fra Samhørighedsfonden til gruppen af projekter (nr. C.C.I.: 2000ES16CPE058) "Spildevandsrensning og vandledning i Segura-vandområdet – 2001". Et af de individuelle projekter indeholdt i denne beslutning var opførelsen af et rensningsanlæg i Socovos kommune

Den 15. marts 2004 sendte Spanien efter høring og godkendelse hos Samhørighedsfondens tilsynsudvalg et forslag til ændring af den beslutning, der bl.a. indeholdt forslag om at ændre placeringen af rensningsanlægget i Socovos til et andet sted længere væk fra kommunen for at

reducere virkningen af rensningsanlægget, især i forbindelse med mulig luftforurening fra udledning af gasser.

Den 5. august 2004 blev den foreslåede ændring af den oprindelige beslutning godkendt af Kommissionen ved beslutning C (2004) 3110.

I august 2009 sendte de spanske myndigheder den endelige rapport og den endelige anmodning om betaling af projektet, herunder en afviklingserklæring underskrevet af revisoren ("Interventor General") for den spanske selvstyrende region Castilla la Mancha. Efter gennemgang af den endelige rapport og den endelige anmodning om betaling af Samhørighedsfondens midler, som var indsendt til Kommissionen, konkluderede revisoren, at de i den endelige anmodning om betaling angivne udgifter var gyldige.

I den vedlagte rapport til afviklingserklæringen angives det, at der under den kontrol, som blev gennemført af revisorerne for den spanske selvstyrende region Castilla la Mancha, blev fundet en fejl vedrørende udgifterne i forbindelse med eksproprieringen af jord, som blev anset for værende ikkestøtteberettigede. De ikkestøtteberettigede udgifter blev ikkecertificeret.

Kommissionen foreslår andrageren at kontakte de spanske myndigheder, især administrationsmyndighederne i økonomiministeriet, Angeles Holgado (e-mail: AHolgado@sgpg.meh.es) eller mæglingsmyndighederne i den spanske selvstyrende region Castilla la Mancha, Ildefonso Martínez Jiménez (e-mail: imartinez@jccm.es) med henblik på at afklare de specifikke detaljer i denne sag.

Kommissionens tjenestegrene har til hensigt at foretage et besøg til projektet i marts 2010 for at bekræfte rensningsanlæggets endelige placering samt at kontrollere de nødvendige tilladelser til opførelsen af dette anlæg. Kommissionen vil underrette Udvalget for Andragender om resultatet af denne kontrol."

4. Kommissionens supplerende svar, modtaget den 24. juni 2010.

"Efter Kommissionens anmodning om nærmere oplysninger har de spanske myndigheder sendt følgende dokumentation og forklaringer:

- Samarbejdsaftale mellem "Consejería de obras públicas de la Junta de comunidades de Castilla-La Mancha" og Socovos kommune. I kraft af denne aftale modtager kommunen økonomisk og teknisk støtte. Det regionale lovdekret 1/2004 fastsætter, at en særlig kommunal tilladelse ikke er nødvendig til gennemførelsen af det projekt, der er aftalt mellem de to parter, efter undertegnelsen af aftalen mellem kommunen og de regionale myndigheder.
- Begge projekter (det oprindelige og ændrede), som er godkendt til medfinansiering fra Samhørighedsfonden, blev fremsendt til miljømyndigheden. I begge tilfælde fremlagde miljømyndigheden en rapport, der bekræftede, at en miljøkonsekvensanalyse ikke var nødvendig.
- Skrivelse fra borgmesteren i Socovos kommune til de regionale myndigheder med

anmodning om ændring af placeringen af rensningsanlægget til det endelige sted.

- Offentliggørelsen i det regionale lovtidende af godkendelsen af det ændrede projekt på det endelige sted afspejler erklæringen om projektets almene interesse og behovet for hurtig anvendelse af den grund, der giver anledning til ekspropriationen.
- I den rapport, der er vedlagt afviklingserklæringen, angives det, at der under den kontrol, som blev gennemført af revisorerne for den spanske selvstyrende region Castilla la Mancha, blev fundet en fejl vedrørende udgifterne i forbindelse med ekspropriationen af jord, og som blev anset for værende ikkestøtteberettigede. De ikkestøtteberettigede udgifter blev trukket tilbage. Forvaltningsmyndigheden bekræftede, at udgifterne i forbindelse med ekspropriationen ikke er blevet finansieret under Samhørighedsfonden.
- I forbindelse med forberedelsen af grunden blev der fundet en begravningsplads i området, hvor det var hensigten at opføre kontrolbygningen til rensningsanlægget. Opførelsen af anlægget blev standset for at foretage en arkæologisk undersøgelse. Resultaterne af undersøgelsen gjorde det nødvendigt at flytte kontrolbygningen til et andet sted. Den regionale myndighed godkendte opførelsen af anlægget på det nye sted.

Kommissionen har gennemgået sagsakterne vedrørende Samhørighedsfondprojekter og taget højde for præciseringerne og den yderligere dokumentation fra de spanske myndigheder, men har ikke påvist uregelmæssigheder i gennemførelsen af projektet.

Parlamentet foreslår andrageren at kontakte de spanske myndigheder, særlig forvaltningsmyndigheden i økonomiministeriet, Angeles Holgado (e-mail: AHolgado@sgpg.meh.es) eller mæglingsmyndighederne i den spanske selvstyrende region Castilla la Mancha, Ildfonso Martínez Jiménez (e-mail: imartinez@jccm.es) med henblik på at afklare de specifikke detaljer i denne sag."